

罗念生编：

朱湘書信集

中国现代文学史参考资料

上海书店出版

中華民國二十五年三月初版

朱湘書信集

全一冊

定價法幣四角

著作者 朱 湘

編定者 羅 念 生

印刷者 大公報社承印部
天津法租界三十號路

發行者 天津人生與文學社
南開大學

人生與文學社叢書
第 二 種
1——1000冊

有 所 權 版
究 必 印 翻

纪念

诗人朱湘逝世五十周年

上海书店

一九八三·十二·

中国现代文学史

参 考 资 料

湖畔
我们的六月
我们的七月
春的歌集
翦拂集

林语堂著
O·M·编
O·M·编
应修人等著
应修人等著

春醪集
泪与笑
中国近代文学之变迁
半农杂文二集
半农杂文(第一册)

梁遇春著
陈子展著
刘半农著
刘复著

序

我們的詩人，脾氣也許壞一點；但若你只同他作通信的朋友，或是同他疏遠一些，多寫幾封信，那你準可以和他做很好的朋友。

他對於藝術的態度，未免太嚴肅了，在書信裏他多少覺得自然些；所以他除了討論人生，學問以外，偶爾說一兩句笑話。就在這一兩句笑話裏，也還帶着幾分嚴肅性，並不能使你發笑。要不是我們讀過他的一些諷刺詩，我們可以說他完全缺少這另一種心情。

從這些信裏，我們可以看出詩人思想的發展，對於人生的認識，和對於宇宙間一切事物的窺探。他討論過詩，討論過科學，討論過男女間一切的微妙。尤其在這最後一點上，我們可以看出他的狂妄，但狂妄得夠嚴肅。我們如今不是在為科學吶喊？這個他早就看得很明白。他對於國家是這樣的熱烈，是這樣的自信，我們對待他只是激

冷水。

他很需要朋友，又愛得罪朋友。奇怪的是我和他同住過一年，寫過三四年的信，從沒有鬧過半句嫌言，可見詩人並不是沒有人性的。

他在這些信裏得罪了許多人，這是他的率直處，甚至還寫信去直罵本人，因此他不能見容於這個世界。等到百年後，這些信才能全部發表。

我們可以看出他對於他的夫人的恩情，對於他的兒女的慈愛；如何竟爲那「蘋果的罪孽」，重行失去了「綺登」？我們還可以看出他的失望，與悲憤，他給柳無忌君信裏這樣說過：「若是一條路也沒有，那時候，也便可以問心無愧了」。這絃外有音吧？

二十三年十月十三日在北平



朱 湘 先 生 遺 相 (1927年 北平)

朱湘及其夫人(霓君)



朱湘書信原跡

兄
 近來文明書局商務印書館書
 籍甚候我報願託你替我在這兩家買些
 書籍碑帖以為消遣向之文明書局裡家
 想買的是(一)書林(二)書林(三)書林
 瑣錄(二)書林(三)書林(四)書林
 畫冊(五)書林(六)書林(七)書林
 山水冊(八)書林(九)書林(十)書林
 山水冊(十一)書林(十二)書林(十三)書林
 山水冊(十四)書林(十五)書林(十六)書林
 山水冊(十七)書林(十八)書林(十九)書林
 山水冊(二十)書林(二十一)書林(二十二)書林
 山水冊(二十三)書林(二十四)書林(二十五)書林
 山水冊(二十六)書林(二十七)書林(二十八)書林
 山水冊(二十九)書林(三十)書林(三十一)書林
 山水冊(三十二)書林(三十三)書林(三十四)書林
 山水冊(三十五)書林(三十六)書林(三十七)書林
 山水冊(三十八)書林(三十九)書林(四十)書林
 山水冊(四十一)書林(四十二)書林(四十三)書林
 山水冊(四十四)書林(四十五)書林(四十六)書林
 山水冊(四十七)書林(四十八)書林(四十九)書林
 山水冊(五十)書林(五十一)書林(五十二)書林
 山水冊(五十三)書林(五十四)書林(五十五)書林
 山水冊(五十六)書林(五十七)書林(五十八)書林
 山水冊(五十九)書林(六十)書林(六十一)書林
 山水冊(六十二)書林(六十三)書林(六十四)書林
 山水冊(六十五)書林(六十六)書林(六十七)書林
 山水冊(六十八)書林(六十九)書林(七十)書林
 山水冊(七十一)書林(七十二)書林(七十三)書林
 山水冊(七十四)書林(七十五)書林(七十六)書林
 山水冊(七十七)書林(七十八)書林(七十九)書林
 山水冊(八十)書林(八十一)書林(八十二)書林
 山水冊(八十三)書林(八十四)書林(八十五)書林
 山水冊(八十六)書林(八十七)書林(八十八)書林
 山水冊(八十九)書林(九十)書林(九十一)書林
 山水冊(九十二)書林(九十三)書林(九十四)書林
 山水冊(九十五)書林(九十六)書林(九十七)書林
 山水冊(九十八)書林(九十九)書林(一百)書林



朱湘遺孤小沅小東

目次

- 寄霓君……………四封（一）
- 寄彭基相……………二封（十五）
- 寄汪靜之……………一封（十九）
- 寄梁宗岱……………一封（二三）
- 寄曹葆華……………一封（二九）
- 寄戴望舒……………一封（三五）
- 寄呂蓬尊……………二封（三七）

朱湘書信集 目次

二

寄徐霞村

一封 (三九)

寄趙景深

十九封 (四三)

寄柳無忌

六封 (九五)

寄羅暄嵐

十九封 (一〇五)

寄羅念生

二十四封 (一四七)

寄孫大雨

五封 (二〇一)

寄霓君

一

我愛：我前幾天看到一件很有趣味的東西，一尺長的魚，一陣總有幾十個，在船走過的時候，飛起來。牠們能飛幾丈，幾十丈遠，飛時翅膀看得很清楚。魚是很好看，可惜我不能抓住一條寄回給你看看。前天在檀香山，船停一天，我們大家多上岸玩。在一個「魚介博物館」內看到許多希奇古怪的東西，有雞一樣大的蝦子，兩個大鉗子，還有各種各樣的魚，有的扁的只有三分厚；圓的像一個桃子，有些嘴長得特別長，好像臭蟲同豬的嘴一樣。魚的顏色更是好看得不得了，有些黑花上面滿是黃點子，好像豹皮一般；有些上半截鵝黃，下半截淡青，好像女人穿的衣裳同裙子，腰間還有兩條黑條子，那就像繫一條黑緞邊的淡青腰帶。妹妹，我的妹妹，你說這好看不？這些魚印的有照片，我已經買了一份。等到了學校之處，寄信方便之時，我就寄給你

看看，收着——不過這些照片比起活的來，差得遠了。因為活的身體透明，並且在水中游來游去，極其靈活；正像你的照片雖然照得很好看，到底不如見面之時，我能聽見你講話。

我不會離開上海的時候，一個人住在青年會，極其想你，做了一首詩。一直想寫給你，偏偏事情太忙不能有時候寫下來。如今很閒空，我的精神又好，所以就寫出來：

戍卒

邊關綠草被秋風一夜吹黃，

戈壁的平沙連天鋪起濃霜，

冷氣悄無聲將雲逐過穹蒼——

我披起冬裳，

不覺想到家鄉。

家鄉現在是田中瀾漫禾香，
閃動的鎌刀似蠶食過青桑，
朱紅的柿子纍纍葉底深藏。

雞雛在穀場，

噪着爭拾餘糧。

燈擎光似豆照她坐在機旁，
一絲絲的黑影在牆上奔忙，
秋蟲畏冷倚牆根切切悽傷。

兒子臥空牀

夢中時喚爺娘。

一聲雁叫拖曳過寒冷關荒，

牠携侶呼朋同去暖的南方，

在絮白蘆花之內偃臥常羊。

獨留我徬徨

在這蕭索邊疆。

這首詩大意是說丈夫出外當兵（戍卒），秋天冷了，穿起妻子替他作的棉衣，不覺想起家鄉來。（第一段）他想秋天家鄉正是割稻子的時候。（第二段）到了夜間，妻房一定是對着燈光在機子旁邊坐着織布，他們兩個生的小孩子一定是睡在那張本來是三個人的牀上，在夢中還叫父親呢；那知道父親如今是在萬里之外了！（第三段）這父親聽到一聲雁叫，便自思道：「這鳥兒尙且能帶着母鳥去南邊避寒，偏我不能回家，這是多苦的事呀！（第四段）這首詩有些字怕你不知意思，我就解釋一下：邊

關是長城，戈壁是蒙古的大沙漠之名稱，在長城北，穹蒼是天，瀾漫是充滿，鎌刀是割稻，纓纓是多，雞雛是小雞，燈擊是點燈芯的豆油燈，塞，關都是長城，携是帶，侶是伴，就是妻子，（母雁）絮白蘆花是同棉花一樣白的蘆花，常羊是游玩，徊徨是徘徊，就是走來走去，蕭索是荒涼，邊疆是靠近外國的地方。

二

我愛：小東要僱奶媽，就早已囑咐過了，不必再提。小沅定名叫海士，因為他是上海懷的，士就是讀書人，士農工商的士。從前孔夫子說過一句話，叫作「仁者樂山，智者樂水」意思就是說，慈善的人愛山，因山是結實的；聰明人愛水，因為水是流動的：小沅是海水旁邊懷的，我替他起個號叫伯智，就是希望他作一個聰明的人。「伯」是行大，聰明的人同尖巧的人不一樣。聰明的人向大地方看，尖巧的人只看小的，尖巧人只是想着害人。小東定名叫雪，因為你到北京，頭一次看見雪，剛巧那時你便懷了小東。並且雪是很美的一件東西，牠好像一朵花，乾的雪你仔細看一看就知道他是六角形，好像一朵花有六瓣花瓣，所以古人說「雪花六出」。她號燕支（燕字讀作烟字一樣，不是燕子的燕）因為古時候有一坐山，叫燕支，在北方古代匈奴國的皇后她們不叫皇后，叫閼氏，（就是燕支這二字）便是因為此故。小東是在北方懷的，所以

號叫這個。我替你取的號叫霓君（這兩個字我如今多麼親多麼愛）是因為你的名字叫采雲，你看每天太陽出來時候或是落山時候，天上的雲多麼好看，時而黃，時而紅，時而紫，五采一般（彩字同）這些雲也叫作霓，也叫作霞。（從前我替你取號叫季霞，是同一道理，但是不及霓君更雅。）古代女子常有叫什麼君的，好像王昭君便極其有名。說到這裏，我可以告訴你一個笑話：從前漢朝有一文人，叫東方朔（姓東方，名朔）這人極其好玩笑，有一天皇帝祭地皇菩薩（這祭叫社）不用說，桌上自然是供一大塊豬肉了，這塊肉（大半是半個豬，或者整個）照規矩祭完神以後，由皇帝下令，叫大官分了帶回家去，有一次這位東方先生性子急（不知是不是他的太太叫他十二點鐘回去吃中飯，那天祭祀費時太多，已經一兩點鐘了，他怕回去太遲，太太要不依，說他只管自己，不顧別人等他，或者說他偷去會女相好，談話談忘記掉了，不記得回來吃飯了。）無論如何，總是他過于性急，不等漢武帝下令，他自己就在身邊拔下了寶劍來（古人身邊都帶寶劍）在豬肉上頭割了一塊就走。但是被皇帝知道了，叫